

существующего между развивающимися странами и экономически развитыми странами,

*ссылаясь* на соответствующие рекомендации и заключения первой Конференции Организации Объединенных Наций по применению достижений науки и техники в интересах менее развитых районов, а также на резолюции по этому вопросу, принятые различными органами Организации Объединенных Наций,

*отмечая*, что разработка программы, четко определяющей руководящие принципы применения достижений науки и техники в интересах развивающихся стран, включая передачу знаний, является важным элементом второго Десятилетия развития Организации Объединенных Наций,

*принимая с удовлетворением к сведению* уже приобретенный в рамках системы Организации Объединенных Наций опыт в деле поощрения международного сотрудничества в области использования ядерной энергии в мирных целях и исследования космического пространства и сознавая необходимость развития этого сотрудничества и в других основных областях науки и техники,

*будучи убеждена* в особой важности электронных вычислительных машин, учитывая более широкое применение этих машин и признавая благотворные последствия и непосредственный стимул, которые использование этих технических процессов может иметь для ускорения прогресса в жизненно важных экономических и социальных секторах, таких как планирование и программирование промышленности, транспорта, сельского хозяйства и городского строительства,

*будучи убеждена* в том, что все страны, и особенно развивающиеся страны, заинтересованы в укреплении международного сотрудничества в этой области и в активном поощрении применения электронных вычислительных машин и современной техники во всемирном масштабе,

*отмечая* усилия, прилагаемые органами системы Организации Объединенных Наций, и в частности Статистической комиссией и Экономической комиссией для Европы, Организацией Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, Международной организацией труда, Всемирной организацией здравоохранения, Программой развития Организации Объединенных Наций, равно как и другими правительственными и неправительственными организациями научного и технического характера, в деле применения электронных вычислительных машин в целях развития,

*ссылаясь* на резолюцию 1365 (XLV) Экономического и Социального Совета от 2 августа 1968 г. о применении электронной техники для автоматического хранения, обработки и поиска данных в рамках системы Организации Объединенных Наций,

*принимая во внимание*, что Организация Объединенных Наций может внести полезный вклад в

усилия государств — членов Организации, направленные на применение науки и техники анализа данных в деле решения основных задач их экономического и социального развития,

1. *предлагает* Генеральному секретарю с помощью Консультативного комитета по применению достижений науки и техники в целях развития и заручившись содействием, которое может оказаться необходимым, подготовить доклад, в котором будет, в частности, учитываться положение развивающихся стран, относительно:

a) уже полученных результатов и потребностей и перспектив в области использования электронных вычислительных машин для ускорения процесса экономического и социального развития;

b) различных форм, которые могут принять международные мероприятия в целях расширения сотрудничества в области использования электронных вычислительных машин;

c) роли, которую Организация Объединенных Наций могла бы играть в деле поощрения международного сотрудничества в этой области с упором на вопросы, касающиеся передачи технических знаний, подготовки персонала и технического оборудования;

2. *предлагает* Генеральному секретарю при подготовке этого доклада консультироваться с государствами — членами Организации, специализированными учреждениями, Международным агентством по атомной энергии, а также с другими заинтересованными международными организациями и предлагает им сотрудничать с Генеральным секретарем в выполнении возложенной на него настоящей резолюцией задачи;

3. *просит* Экономический и Социальный Совет рассмотреть доклад Генерального секретаря на одной из его сессий в 1970 году и препроводить этот доклад со своими замечаниями Генеральной Ассамблее на двадцать пятой сессии.

*1751-е пленарное заседание,  
20 декабря 1968 года*

#### **2459 (XXIII). Роль кооперативного движения в экономическом и социальном развитии**

*Генеральная Ассамблея,*

*принимая во внимание* необходимость в мобилизации всех средств в целях экономического и социального развития отдельных стран, и в особенности, развивающихся стран,

*признавая* важную роль кооперативного движения в развитии различных отраслей производства и распределения, включая сельское хозяйство, животноводство, рыболовство, обрабатывающую промышленность, жилищное строительство, кредитные учреждения, образование и здравоохранение,

*признавая*, что поощрение кооперативного движения в соответствии с местными нуждами мо-

жет способствовать осуществлению целей второго Десятилетия развития Организации Объединенных Наций,

*признавая также*, что нехватка квалифицированных и опытных кадров является в настоящее время одним из важнейших препятствий к развитию кооперативного движения в развивающихся странах,

1. *просит* Экономический и Социальный Совет рассмотреть в связи с подготовкой ко второму Десятилетию развития Организации Объединенных Наций вопрос о роли кооперативного движения в экономическом и социальном развитии;

2. *обращается с просьбой* к государствам — членам Организации, у которых есть традиции и опыт в этом отношении, предоставлять развивающимся странам по их просьбе все увеличивающуюся помощь в области кооперативного движения, включая подготовку персонала;

3. *просит* Международную организацию труда, другие заинтересованные специализированные учреждения и Международный кооперативный альянс оказывать в пределах их возможностей еще большую помощь в осуществлении целей настоящей резолюции.

*1751-е пленарное заседание,  
20 декабря 1968 года*

#### **2460 (XXIII). Людские ресурсы для целей развития**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на резолюцию 1353 (XLV) Экономического и Социального Совета от 2 августа 1968 г., в которой Совет признает огромный вклад, который может внести молодежь всех стран мира своим энтузиазмом и энергией и своим стремлением к миру и справедливости в дело осуществления идеалов и целей Организации Объединенных Наций, особенно в отношении экономического и социального развития и прав человека,

*ссылаясь также* на резолюцию 1 (XIX) Комиссии социального развития от 19 февраля 1968 г.<sup>47</sup>, в которой Комиссия, в частности, рекомендует уделять первоочередное внимание предложениям о поощрении участия населения в деле развития и более активном вовлечении в него всех групп населения,

*будучи убеждена* в том, что Организация Объединенных Наций могла бы должным образом ответить на стремление отдельных лиц, и в частности молодежи, независимо от страны, класса, расы, религии, пола, возраста, экономического уровня или общественного положения, посвятить некоторый период своей жизни целям развития и предложить им позитивные средства для воплощения их заботы о своих соотечественниках в

<sup>47</sup> См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, сорок четвертая сессия, Дополнение № 5 (E/4467), пункт 51.*

действенную силу, служащую делу экономического и социального прогресса во всем мире,

*просит* Экономический и Социальный Совет изучить возможность создания международного корпуса добровольцев для целей развития и включить в свой ежегодный доклад Генеральной Ассамблее на двадцать четвертой сессии, если это будет возможно, соответствующие выводы и рекомендации, вытекающие из его изучения.

*1751-е пленарное заседание,  
20 декабря 1968 года*

#### **2461 (XXIII). Реформа международной валютной системы**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свою резолюцию 2208 (XXI) от 17 декабря 1966 г., озаглавленную «Реформа международной валютной системы», в которой, в частности, она признала необходимость проведения реформы международной валютной системы, в результате которой эта система больше отвечала бы требованиям экономического роста как развитых, так и развивающихся стран,

*приветствуя* достигнутое в ходе ежегодной сессии 1967 года Совета управляющих Международного валютного фонда соглашение относительно создания в Фонде нового плана, основывающегося на специальных правах заимствования для удовлетворения потребностей, по мере и в случае их возникновения, в дополнение к имеющимся резервным активам,

*отмечая* решение 32 (II), принятое 28 марта 1968 г. Конференцией Организации Объединенных Наций по торговле и развитию на ее второй сессии<sup>48</sup>,

*учитывая* доклад директоров-исполнителей Международного валютного фонда<sup>49</sup>, содержащий проект поправки к статьям Соглашения о Фонде, согласно которой учреждается план специальных прав заимствования, и вводятся некоторые изменения в правила и практику Фонда,

*призывает* правительства государств — членов Международного валютного фонда принять необходимые меры по скорейшей ратификации и введению в силу плана специальных прав заимствования, целью которого является улучшение функционирования мировой экономики, включая, в частности, предоставление дополнительных ресурсов развивающимся странам.

*1751-е пленарное заседание,  
20 декабря 1968 года*

<sup>48</sup> См. *Документы Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию вторая сессия, том I и Согг.1 и Add.1, Доклад и приложения* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № E.68.II.D.14), стр. 43 англ. текста.

<sup>49</sup> *Международный валютный фонд. Годовой доклад, 1968 год* (Вашингтон, О. К.); препровожден запиской Генерального секретаря (E/4596).